

177/100 1714 November 2., Versailles

## Schreiben von Beat Franz Plazidus Zurlauben an Beat Jakob II. Zurlauben betreffend finanzielle und familiäre Angelegenheiten und seine Hochzeit mit Marie-Florimonde de Pinchène

C Zurlauben<sup>1</sup> informiert seinen Vater<sup>2</sup> über seine finanzielle Lage und erwähnt dabei Meyenberg<sup>3</sup>, seine Verwandten, seinen Bruder<sup>4</sup>, Balthasar Müller<sup>5</sup> und Stocker.

Der König<sup>6</sup> reist ab nach Marly-le-Roi<sup>7</sup>, wo er bis am 24. des Monats bleiben wird. Marquis du Luc<sup>8</sup> rechnet damit, bald in die Schweiz zurückzukehren. Zurlauben schickt die Abrechnung seines Cousins<sup>9</sup>, seines Bruders und des Kadetten. Seit der Abreise seines Cousins hat Zurlauben keine Nachrichten von ihm mehr erhalten; er bezweifelt aber nicht, dass er in Besançon angekommen ist. Zurlauben hat seinen Verwandten die Einkäufe mitgegeben und hofft, dass sie gut eintreffen werden. Brandenburg<sup>10</sup> wird den Vater über das Zaumzeug informieren.

Zurlauben drängt seinen Vater, ihm betreffend seine Hochzeit zu antworten und bittet ihn, auch an Monsieur und Madame de Pinchène<sup>11</sup> zu schreiben. Deren Tochter<sup>12</sup> wird sich besondere Mühe geben, die Gunst von Zurlaubens Vater und Mutter<sup>13</sup> zu gewinnen.

---

<sup>1</sup> Beat Franz Plazidus Zurlauben, identifiziert durch Schriftvergleich.

<sup>2</sup> Beat Jakob II. Zurlauben.

<sup>3</sup> Beat Josef Leonz Meyenberg.

<sup>4</sup> Beat Ludwig Zurlauben.

<sup>5</sup> Im Original: «Baltz Muller».

<sup>6</sup> Ludwig XV., König von Frankreich.

<sup>7</sup> Im Original: «Marly».

<sup>8</sup> François-Charles de Vintimille, Comte Du Luc.

<sup>9</sup> Plazidus Beat Kaspar Anton Zurlauben.

<sup>10</sup> Jakob Bernhard Brandenburg.

<sup>11</sup> François Martin de Pinchène und seine Gattin Marie Arnauld.

<sup>12</sup> Marie-Florimonde de Pinchène.

<sup>13</sup> Maria Barbara Zurlauben.

---

AH 177, Bl. 229-230 • Bl. 230<sup>v</sup> leer.  
Original, in französischer Sprache.

---